Izrek

1. Tožba se zavrne.

2. Ilink Kommunikationssysteme GmbH se naloži plačilo stroškov.

SODBA SPLOŠNEGA SODIŠČA (sedmi senat) z dne 16. decembra 2010 – HIT Trading in Berkman Forwarding proti Komisiji

(Zadeva T-191/09)

„Carinska unija – Uvoz fluorescentnih integriranih elektronskih svetil (CFL) iz Pakistana – Naknadna izterjava uvoznih dajatev – Zahtevek za odpust uvoznih dajatev – Člena 220(2)(b) in 239 Uredbe (EGS) št. 2913/92“

1. *Lastna sredstva Evropske unije – Naknadna izterjava uvoznih ali izvoznih dajatev – Pogoji za neupoštevanje uvoznih dajatev, navedenih v členu 220(2)(b) Uredbe št. 2913/92 (Uredba Sveta št. 2913/92, člena 62(1) in 220(2)(b)) (Glej točke od 42 do 44, od 53 do 61, 72 in 73.)*

2. *Lastna sredstva Evropske unije – Naknadna izterjava uvoznih ali izvoznih dajatev – Komisija ne objavi obvestila uvoznikom v primeru dvomov o poreklu blaga, za katerega bi bilo mogoče uvesti protidampinške dajatve (Uredba Sveta št. 2913/92) (Glej točke od 79 do 81.)*

3. *Lastna sredstva Evropske unije – Povračilo ali odpust uvoznih dajatev – Klavzula pravičnosti, uvedena s členom 239 carinskega zakonika Skupnosti in členom 905 izvedbene uredbe št. 2454/93 – Posebni položaj – Pojem (Uredba Sveta št. 2913/92, člen 239; Uredba Komisije št. 2454/93, člen 905) (Glej točke 91, 92 in od 95 do 99.)*

Predmet

Predlog za razglasitev ničnosti odločbe Komisije C(2009) 747 konč. z dne 12. februarja 2009 o ugotovitvi, da je bilo naknadno upoštevanje nekaterih uvoznih dajatev utemeljeno in da zahtevek za odpust uvoznih dajatev ni bil upravičen (spis REC 01/08).

Izrek

1. Tožba se zavrne.

2. Hit Trading BV in Berkman Forwarding BV se naloži plačilo stroškov.

SODBA SPLOŠNEGA SODIŠČA (sodnik posameznik)
z dne 16. decembra 2010 – Komisija proti Arci Nuova associazione comitato di Cagliari in Gessi

(Zadeva T-259/09)

„Arbitražna klavzula – Pogodba, sklenjena v okviru podpore evropskim projektom razprave, ki jih organizirajo nevladne organizacije, za leto 2003 – Tožba, vložena zoper vodjo združenja – Nepristojnost – Neizpolnitev pogodbe – Vračilo predplačil“